



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

		<b>1 Capolago Flyers I</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti 0</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15	C	COSTA Natan	202496	22:09	13	74	1					06:40	50	2	08:40	B1
72	A	CASELLINI Damiano	99097	23:35	31		2					17:17	50	2	19:17	G1
48	G	GUADAGNINI Tony	215040	24:38	90	19	3					26:31	3	2	27:00	H
	G			28:06	3	50	4					29:19	21	2	31:19	E
3		GAETA Alessandro	203438	31:10	3	72	5					29:19	21	10	39:19	M2
50		GAETA Christian	203463	36:36	3	74	6					33:58	15	2	35:38	B2
13		GODENZI Simone	40225	49:27	31	19	7					39:54	50	2	41:54	B2
21		REALINI Athos	2308	53:23	19	3	8					54:49	15	2	56:49	G1
74		ZANDA Francesco	205124	57:26	31		9					59:04	15	2	59:51	V1
96		VALLI Pascal	2124									59:04	15	2	59:04	U
31		MORO Marco	217802													
19		CETTI Christian	201102													
90		FIBIOLI Carlo	20142													
				<b>COACH</b>				<b>TOTAL</b>				<b>9</b>				
				Surname / Name Nom / Cognome				Forename / Vorname Prénom / Nome				Signature				
				30032												
				<b>LARGHI Marco</b>												
				<b>TIME OUT</b>								<b>28 min</b>				

<b>CLUB 1</b>	<b>Capolago Flyers I</b>	<b>1L</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Langnau Stars I</b>	<b>1L</b>
Lieu / Ort Location / Luogo		Capolago
Date / Datum Date / Data		10.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	18:00	End / Ende Fin / Fine
20:29	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	
CB20		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori
		37
No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	208173	BERNASCONI Gabriella
Official scorer Marqueur	202437	DOLCI Walter
Referee 1 Arbitre 1	205012	GADINA Daniele
Referee 2 Arbitre 2	9203	FERREIRA Patrick
Tech. Director Directeur tech.		

		<b>2 Langnau Stars I</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	<b>G</b>	<b>A</b>	<b>T</b>	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
37	C	GALLIKER Christoph	209083	27:00	97	37	1					09:28	83	2	11:28	A
19	A	MERMOLJA Martin	209060	27:42	19	37	2					21:38	97	2	22:09	E
61	G	BACHMANN Tobias	213018	37:05	19	47	3					21:38	47	10	31:38	M2
	G			37:50	91	97	4					29:19	91	2	31:19	B1
82		DOLIC Boris	217545	59:51	37	91	5					42:08	82	2	44:08	B1
91		DRESSLER Raphael	209508									52:42	83	2	53:23	G1
97		ITEN Gregor	80060									52:42	47	2	54:42	V1
13		MARTY Fabian	209053									57:17	83	2	57:17	V1
47		NYFFENEGGER Stefan	209047													
28		SCHLATTER Lukas	213039													
20		WEBER Beat	209062													
83		WYSS Christian	209061													
				<b>COACH</b>				<b>TOTAL</b>				<b>5</b>				
				Surname / Name Nom / Cognome				Forename / Vorname Prénom / Nome				Signature				
				209057												
				<b>ABLER Andreas</b>												
				<b>TIME OUT</b>								<b>24 min</b>				

		<b>RESULT</b>			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	9	5	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Capolago Flyers I</b>		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					